

우리말 어휘의 시간을 읽다

일요일

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지

일요일이라는 단어의 역사

우리가 쓰고 있는 단어



완성된 이름

일요일

출처: 국립국어원 우리말어휘역사사전

일요일

한눈에 보는 기록

뜻

월요일을 기준으로 한 주의 마지막 날.

요약 연대표

표기	19세기	20세기	현재
일요일			

history.wordrow.kr wordrow

오늘의 뜻

월요일을 기준으로 한 주의 마지막 날.

문헌의 첫 기록

19세기

수록 용례

6개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 37자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

☞ 우리가 알고있는 '일요일'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

월요일을 기준으로 한 주의 마지막 날.

☞ 일요일의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

일요일의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
일요일 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	●→
日曜日 문헌 수록 표기	—	—	—	—	●→	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 1종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 일요일
19세기20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 2종

일요일, 日曜日



일요일의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사건의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

📖 옛 표기와 등장 시기

‘일요일’은 19세기에서부터 한글로 표기된 ‘일요일’이나 한자로 표기된 ‘日曜日’이 나타난다.

🔍 말의 구성과 어원

‘일요일’은 한자어 ‘日’을 한글로 표기한 ‘일’에 한자어 ‘曜日’을 한글로 표기한 ‘요일’이 결합한 말이다.

↔ 다른 언어와 한자음

‘일요일’은 일본어로부터 들어온 말이다.



문헌 속의 일요일

전체 용례 6개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

19세기 일요일, 日曜日 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

일요일, 日曜日

📖 출처 1896 국한회어 곤:239

용례 01

66 문헌 용례

일요일 [日曜日].

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1896 대조선독립협회보 제1호:10ㄱ

용례 02

66 문헌 용례

補助金은 京城 大貞洞 朝鮮銀行으로 送交하시되 日曜日 外에 每日 午前 十時로 午後 三時⁴지 領受하옵고 獨立新聞에 廣告하갓습나니다.

㉮ 현대어 풀이

보조금은 경성 대정동 조선은행으로 보내시되 일요일 외에 매일 오전 10시부터 오후 3시까지 영수하옵고 독립신문에 광고하겠습니다.

출처 1897 독립신문 7월 1일 3면

용례 03

66 문헌 용례

올에는 칠월 수일이 일요일인 고로 각식례식을 초 오일노 물너 미국 공수와 공수 부인이 초 오일 오전에 치하하러 오는 손님들을 공관에서 무질 터이요.

㉮ 현대어 풀이

올해는 7월 4일이 일요일인 까닭에 각색례식을 초 5일로 물려 미국 공사와 공사 부인이 초 5일 오전에 치하하러 오는 손님들을 공관에서 맞을 터이고.

20세기 일요일, 日曜日 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

일요일, 日曜日

출처 1908 은세계 123

용례 04

66 문헌 용례

에그 발써 여덜 시가 되엿구나 아모리 일요일이라도 너무 럽치업시 잣구나.

㉮ 현대어 풀이

에그, 벌써 여덟 시가 되었구나. 아무리 일요일이라도 너무 얹치없이 잤구나.

출처 1914 금국화 하:40

용례 05

66 문헌 용례

사월 금음 어느 일요일(日曜日)이라.

現代어 풀이

사월 그믐 어느 일요일이다.

출처 1920 동아일보 6월 12일 3면

용례 06

66 문헌 용례

나도 日曜日을 利用하야 한번 慰問次로 내려가라고 하엿든 바외다.

現代어 풀이

나도 일요일을 이용하여 한번 위문차 내려가려고 하였던 바외다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

일요일의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- 송민 1988 일본 수신사의 신문명 어휘 접촉 《어문학논총》 7
- 송민 1994 갑오경장의 어휘 《새국어 생활》 4-4
- 이한섭 2024 《용례 기반 일본어 유래 우리말 사전》 한국문화사

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 일요일의 뜻과 역사

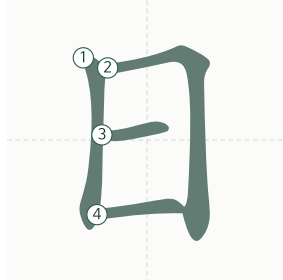
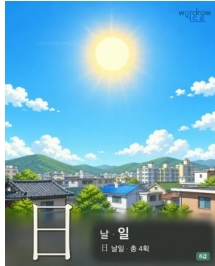
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

日

뜻·음 날 일

총 4획 · 부수 日

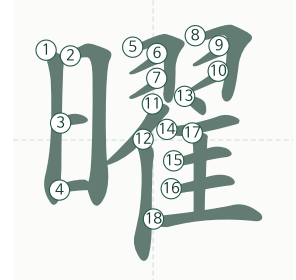


hanja.wordrow.kr/한자/日/

曜

뜻·음 빛날 요

총 18획 · 부수 日

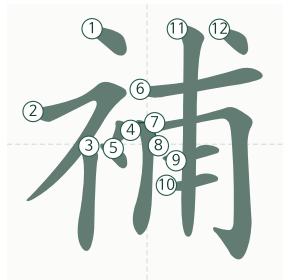


hanja.wordrow.kr/한자/曜/

補

뜻·음 기울 보

총 12획 · 부수 衣

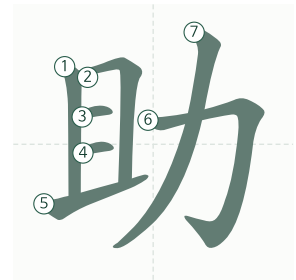


hanja.wordrow.kr/한자/補/

助

뜻·음 도울 조

총 7획 · 부수 力



hanja.wordrow.kr/한자/助/

金

뜻·음 쇠금 / 성(姓) 김

총 8획 · 부수 金



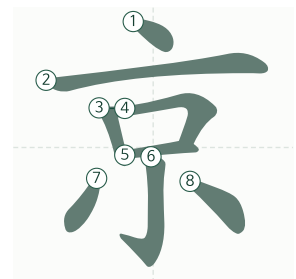
획순 자료 미제공

hanja.wordrow.kr/한자/金/

京

뜻·음 서울 경

총 8획 · 부수 亠



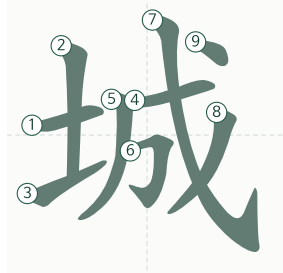
hanja.wordrow.kr/한자/京/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

城

뜻·음 재 성
총 10획 · 부수 土

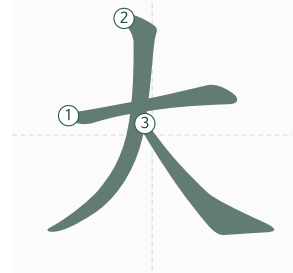


사전 10획 · 획순 그림 9획

hanja.wordrow.kr/한자/城/

大

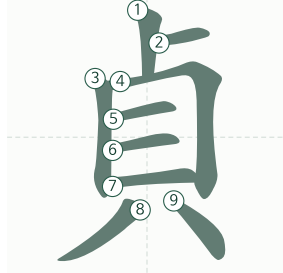
뜻·음 큰 대
총 3획 · 부수 大



hanja.wordrow.kr/한자/大/

貞

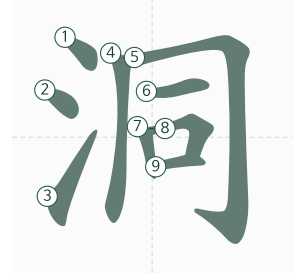
뜻·음 곧을 정
총 9획 · 부수 貝



hanja.wordrow.kr/한자/貞/

洞

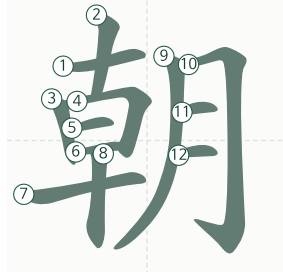
뜻·음 골 동 / 밝을 통
총 9획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/洞/

朝

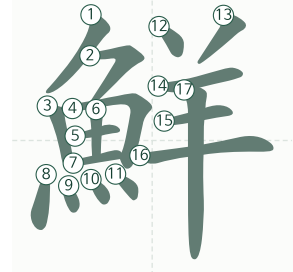
뜻·음 아침 조
총 12획 · 부수 月



hanja.wordrow.kr/한자/朝/

鮮

뜻·음 고울 선
총 17획 · 부수 魚



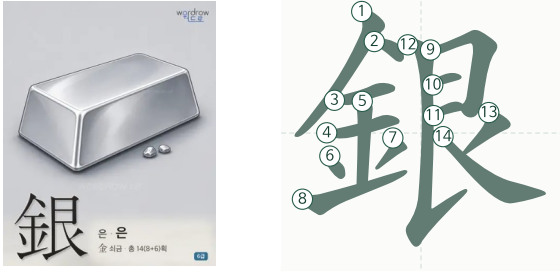
hanja.wordrow.kr/한자/鮮/

한자 한눈에 보기

3 / 7 · 37자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

銀 뜻·음 은은
총 14획 · 부수 金



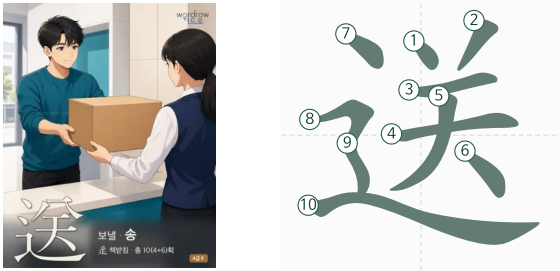
hanja.wordrow.kr/한자/銀/

行 뜻·음 다닐 행 / 항렬 항
총 6획 · 부수 彳



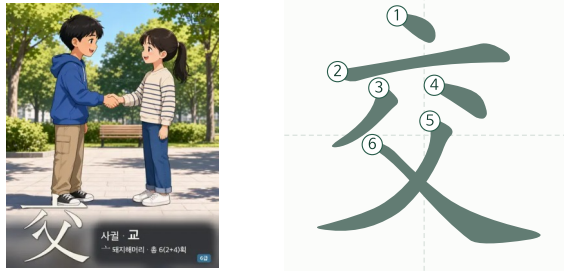
hanja.wordrow.kr/한자/行/

送 뜻·음 보낼 송
총 10획 · 부수 辵



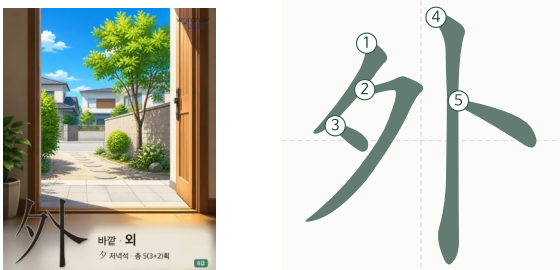
hanja.wordrow.kr/한자/送/

交 뜻·음 사귄 교
총 6획 · 부수 亠



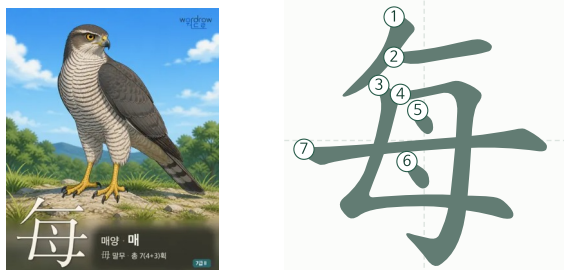
hanja.wordrow.kr/한자/交/

外 뜻·음 바깥 외
총 5획 · 부수 夕



hanja.wordrow.kr/한자/外/

每 뜻·음 매양 매
총 7획 · 부수 母

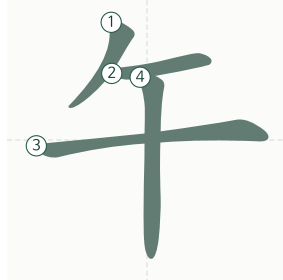


hanja.wordrow.kr/한자/每/

한자 한눈에 보기

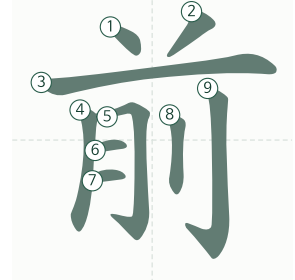
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

午 뜻·음 낮 오
총 4획 · 부수 十



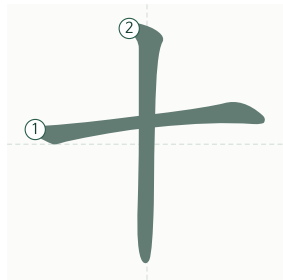
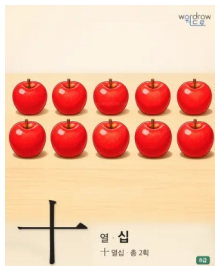
hanja.wordrow.kr/한자/午/

前 뜻·음 앞 전
총 9획 · 부수 刀



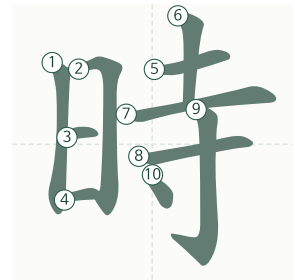
hanja.wordrow.kr/한자/前/

十 뜻·음 열 십
총 2획 · 부수 十



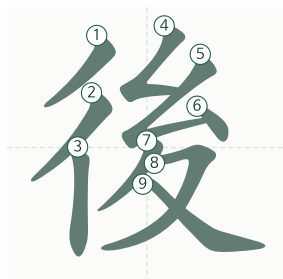
hanja.wordrow.kr/한자/十/

時 뜻·음 때 시
총 10획 · 부수 日



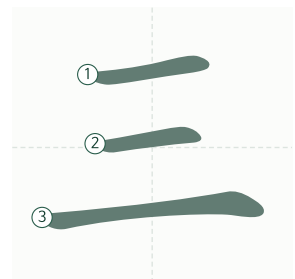
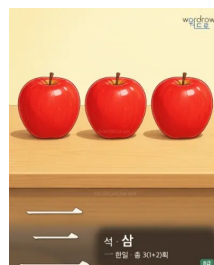
hanja.wordrow.kr/한자/時/

後 뜻·음 뒤 후
총 9획 · 부수 彳



hanja.wordrow.kr/한자/後/

三 뜻·음 석 삼
총 3획 · 부수 一



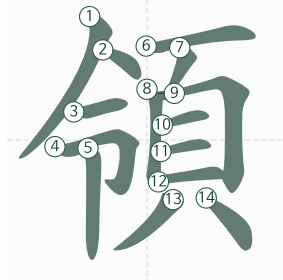
hanja.wordrow.kr/한자/三/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

領

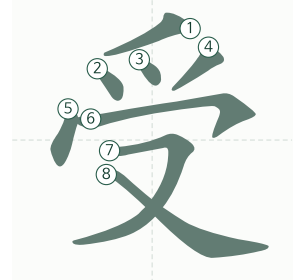
뜻·음 거느릴 령
총 14획 · 부수頁



hanja.wordrow.kr/한자/領/

受

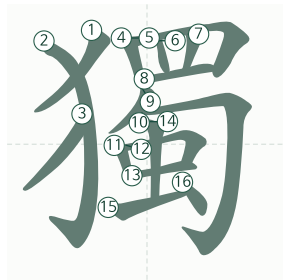
뜻·음 받을 수
총 8획 · 부수又



hanja.wordrow.kr/한자/受/

獨

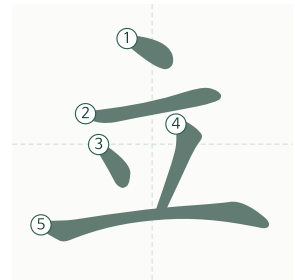
뜻·음 홀로 독
총 16획 · 부수犬



hanja.wordrow.kr/한자/獨/

立

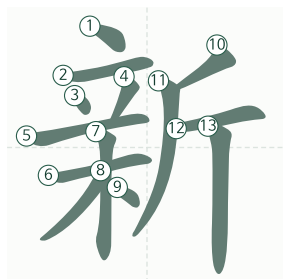
뜻·음 설립
총 5획 · 부수立



hanja.wordrow.kr/한자/立/

新

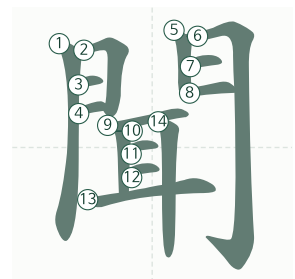
뜻·음 새 신
총 13획 · 부수斤



hanja.wordrow.kr/한자/新/

聞

뜻·음 들을 문
총 14획 · 부수耳

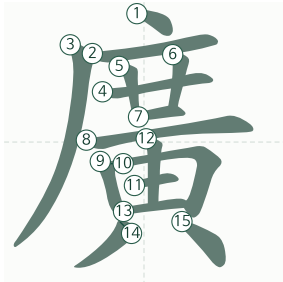


hanja.wordrow.kr/한자/聞/

한자 한눈에 보기

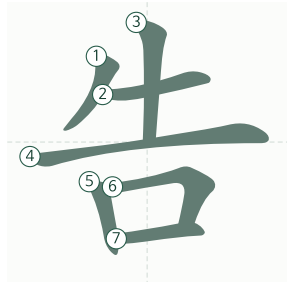
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

廣 뜻·음 넓을 광
총 15획 · 부수 广

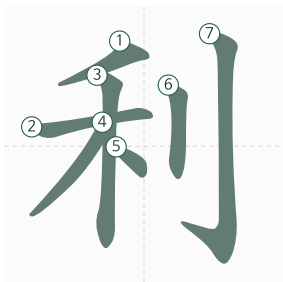
hanja.wordrow.kr/한자/廣/

告 뜻·음 고할 고
총 7획 · 부수 口

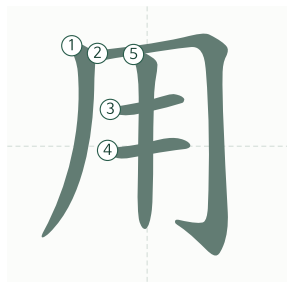
hanja.wordrow.kr/한자/告/

利 뜻·음 이할 리
총 7획 · 부수 刀

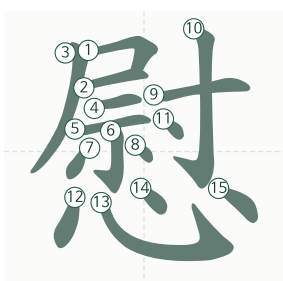
hanja.wordrow.kr/한자/利/

用 뜻·음 쓸 용
총 5획 · 부수 用

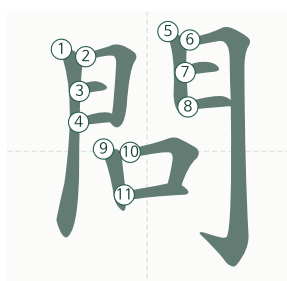
hanja.wordrow.kr/한자/用/

慰 뜻·음 위로할 위
총 15획 · 부수 心

hanja.wordrow.kr/한자/慰/

問 뜻·음 물을 문
총 11획 · 부수 口

hanja.wordrow.kr/한자/問/

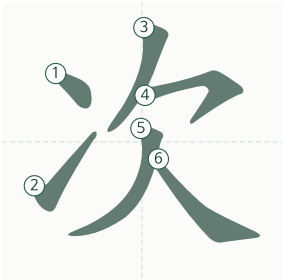
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

次

뜻·음 버금 차
총 6획 · 부수 欠





hanja.wordrow.kr/한자/次/